

Saclay

2012

ESSONNE

VILLAGE

TÉLÉTHON



OSER  
VAINCRE

AFM TÉLÉTHON

CURE THROUGH INNOVATION



TOUT UN  
PROGRAMME

7,8,9  
DÉCEMBRE

50 ans de combat

## AFM-Téléthon

Reconnue d'utilité publique en 1976, l'Association Française contre les Myopathies s'est fixée un but : vaincre les maladies neuromusculaires. Pour ce faire, elle doit remplir plusieurs missions, qu'elle finance grâce au Téléthon.



2012, c'est l'année de toutes les évolutions pour l'AFM-Téléthon : ouverture du laboratoire de production pharmaceutique Généthon Bioprod, multiplication des essais sur l'Homme, création de la Fondation maladies rares, de l'Institut des biothérapies, nouvelle identité visuelle... C'est une évidence : le 26<sup>e</sup> Téléthon doit être exceptionnel, à l'image de cette année. Le parrain est l'humoriste et comédien Franck Dubosc.



[www.afm-telethon.fr](http://www.afm-telethon.fr)

### Comment faire un don

• les 7, 8 et 9 décembre sur les "points don" sur le stand Téléthon à Saclay

- le site Internet de l'AFM [www.telethon.fr](http://www.telethon.fr)
- par téléphone au 36 37
- sur votre mobile sur le site mobile [m.telethon.fr](http://m.telethon.fr).
- par chèque libellé à l'ordre de l'AFM-Téléthon à l'adresse : AFM-Téléthon BP 83637 16954 ANGOULEME CEDEX 9

66% du montant des dons faits à l'AFM-Téléthon sont déductible de vos impôts, dans la limite de 20% de votre revenu imposable. Ensuite, vous recevrez un reçu fiscal, vous permettant d'attester de votre don auprès de l'administration fiscale.

## village Téléthon 91

### Mot du maire



*Le Téléthon ! Qui d'entre nous n'a pas été touché par ces enfants atteints par une myopathie ? Ils luttent courageusement contre leur handicap et n'hésitent jamais à nous adresser un sourire chaleureux.*

*Se mobiliser pour le Téléthon, c'est se retrouver, une fois par an, autour de valeurs positives pour un projet qui nous concerne tous.*

*Le Téléthon est avant tout une grande fête de solidarité. Un événement festif et populaire qui permet de collecter des dons au profit de la recherche.*

*Même en période de crise, nous ne pouvons pas ignorer les grands combats que sont les luttes contre la maladie. Les recherches effectuées grâce aux dons versés à l'AFM-Téléthon ont permis de grandes avancées, bénéfiques dans le domaine des myopathies et des maladies orphelines.*

*Les 7, 8 et 9 décembre, à Saclay, les élus, les habitants, les associations, les écoles, les services municipaux et les partenaires déploieront énergie et talent pour proposer un panel d'animations en tous genres pour faire grimper le chiffre des dons.*

*Je vous invite à découvrir le riche programme de ces trois jours de solidarité et de générosité... Je compte sur une forte mobilisation des Saclaysiens.*

Christian PAGE

## association Saclay Téléthon

### Mot du président



*L'Association Saclay Téléthon est très honorée du choix de notre ville comme Village Téléthon 2012 de l'Essonne. Cela va apporter un éclairage important sur les manifestations préparées par le comité d'organisation dont notre association est un des moteurs.*

*Nous espérons que cela permettra de recueillir un grand nombre de dons au profit du Téléthon afin d'aider la recherche sur les maladies neuromusculaires et les maladies rares. Grâce à ces dons l'AFM-Téléthon peut remplir ses missions : **guérir, aider et communiquer.***

***Guérir** c'est identifier et comprendre ces 200 maladies neuromusculaires ainsi que plus de 6000 maladies rares qui touchent plus 3 millions de personnes en France. C'est aider les équipes de recherche à faire avancer leurs travaux et identifier de nouveaux traitements, c'est les produire notamment grâce à Généthon Bioprod, le plus grand centre au monde de production de produits de thérapie génique.*

***Aider** c'est soutenir les malades et leurs familles face au drame qui les touchent et aux difficultés qu'ils rencontrent tous les jours.*

***Communiquer** c'est faire que, grâce au Téléthon notamment, les enfants malades aient la même place dans la société que les autres mais aussi que le regard sur la maladie et le handicap change.*

Jean-François BRIAND

## le fil rouge



### basse-cour

- Éclosion en direct d'une centaine de poussins - diffusion sur grand écran
- Exposition vivante de 50 animaux
- Ateliers pédagogiques
- Promotion du métier d'éleveur

Avec l'Entente Avicole de l'Essonne

vendredi 7 décembre 19h - 20h30

samedi 8 décembre 10h - 17h

Gymnase de Favreuse - *gratuit*

### chant du cocorico

Décrocher le titre du meilleur chant du coq au cours du dîner dansant.

samedi 8 décembre 21h

Gymnase de Favreuse - *gratuit*

### poule et nid géants



La reine de la basse cour : regarnir de plumes une poule géante de 1m20, réalisée par Patrick Lallier

Mettre tous ses œufs dans le même nid : remplir un nid géant avec le maximum d'œufs.

vendredi 7 décembre 19h - 20h30

samedi 8 décembre 10h - 17h

Gymnase de Favreuse



## les défis sportifs



### home trainer

Pédaler en comptabilisant le maximum de km sur un vélo en salle. **A partir de 14h, présence des champions de France du Contre la Montre 2012 du Club Cycliste de Saclay.**

samedi 8 décembre 10h - 17h

Gymnase de Favreuse

### tours de stade

Marcher, courir, pédaler.. faire le maximum de tours selon vos envies autour du terrain de football.

Avec le Club Omnisports de Saclay

samedi 8 décembre 10h - 17h

Gymnase de Favreuse



### meeting de cerfs-volants

Chacun peut apporter son cerf-volant pour un grand rassemblement dans le ciel de Saclay. Avec Nasser Volant

samedi 8 décembre à 16h

Gymnase de Favreuse - *gratuit*

Découvrez l'association

## E.A.E

Créée en 1973, l'entente avicole de l'Essonne, (E.A.E) a pour but la promotion et l'élevage des animaux de basse-cour en voie de disparition au sens large.

Elle regroupe les éleveurs d'animaux dits de basse-cour de l'Île de France (palmipèdes, gallinacés, pigeons mais aussi lapins) et d'ornement (oiseaux d'ornement, lapins nains, cobayes, poules naines).

Ces éleveurs sont des amateurs éclairés qui, dans leur activité de loisirs, s'adonnent à une aviculture dite de sélection.

Chaque année, l'EAE organise le Salon de l'Agriculture et de la Nature de l'Essonne à Villebon sur Yvette, au Grand Dôme, en 2013, les 22, 23 & 24 mars.



EAE

Président Daniel Pichard

7 rue Eugène Lefèvre

91170 Viry-Chatillon

01 69 24 79 33

[www.avicole.pagesperso-orange.fr](http://www.avicole.pagesperso-orange.fr)

Relevez les

### défis fous

Deux défis, Home trainer et Tours de stade pour relier Saclay avec ses villes jumelles : Saclay - Ballincollig (Irlande) 1 196 km

Saclay- Mechterstädt

(Allemagne) 799 km

Un total de 1 995 km

La population se relaie, selon les moyens de chacun, pour effectuer des distances à vélo, à pied, en trottinette, en rollers...

Tous les 10 kilomètres parcourus, la Municipalité versera 5€.

## Participez à la tombola 100% gagnante

Jusqu'au 30 novembre, 2000 tickets à 2€ seront vendus par des bénévoles. Vente également sur le stand Téléthon au Salon de la Bonne Bouche les 24 et 25 novembre au Gymnase de Favreuse.

### à gagner

- 1 mobilier salle de bains d'une valeur de 2000€
- 1 nouvel Ipad 3<sup>ème</sup> génération
- 1 console PS3 Ultralim + FIFA 13
- 1 Tom Tom
- 1 plancha Krampouz
- 1 GPS Takara
- nombreux lots surprises et gadgets...

Tous les tickets sont gagnants

Un tirage au sort des gros lots se déroulera au cours du dîner dansant du samedi 8 décembre.

Les autres gagnants pourront retirer leurs lots (sauf gros lots), le samedi 8 décembre de 10h à 17h au Gymnase de Favreuse et le dimanche 9 décembre de 11h à 14h à l'Espace Lino Ventura.

### Les actions en amont

- Collecte de métaux & batteries voir page 8
- Opération citoyenne "Quartier d'énergie" avec Simply Market
- Jeux par l'Amicale des Anciens
- Vente de végétaux par Saclay Fleury et d'artisanat par Saclay Loisirs au Salon de la Bonne Bouche
- Repas caritatif avec Saclay Familles
- "Points don" dans l'établissement de Santé La Martinière et dans les mairies de Saclay

### en direct du Téléthon

**Télésonne** donnera le coup d'envoi de la 26<sup>ème</sup> édition du Téléthon le vendredi 7 décembre à 18h dans l'émission d'une heure "On a des choses à vous dire".

**EFM**, la radio de l'Essonne relayera l'événement (FM 106.5).

### bénévoles

Rejoignez l'équipe des bénévoles

Toutes les bonnes volontés sont les bienvenues pour prendre part à l'organisation de cet événement.

Si vous souhaitez agir, n'hésitez pas à contacter [gibon.eric@wanadoo.fr](mailto:gibon.eric@wanadoo.fr)

### Toutes les infos sur le Téléthon

[www.live.telethon.fr](http://www.live.telethon.fr) ou [www.coordinationg1.telethon.fr](http://www.coordinationg1.telethon.fr)

Contact : [saclay.telethon@gmail.com](mailto:saclay.telethon@gmail.com)

### nos partenaires

*Les organisateurs remercient chaleureusement les généreux donateurs, les associations, les services municipaux, les écoles, les établissements privés et publics, les entreprises, les artisans, les commerçants et les nombreux bénévoles, qui ont contribué à l'organisation de cette manifestation.*

#### Établissements publics et privés



Communauté d'Agglomération du Plateau de Saclay  
Conservatoire de musique de Saclay - Écoles de Saclay - ALSH  
Croix Blanche g1 - Clinique Vétérinaire de Jouy-en-Josas  
Établissement de santé la Martinière

#### Associations

Amicale des Anciens - AILEVS- ASES - Association Saclay Téléthon - Association Saint-Germain - Club Cyclisme de Saclay - Club de basket - Club de pétanque  
Club de modélisme - Club des Seniors - Club de tennis de table Comité des Fêtes  
Club Omnisports de Saclay - ESPS football - FCPE - Art et Peinture - Saclé de Sol - Saclay des Chants - Saclay Familles - Saclay Fleury - Saclay Loisirs - Saclay Visions - Tous en scène

#### Entreprises et commerçants



Et aussi : Kraft foods - Eiffage - Les Demoiselles de Gascogne  
Le Colporteur - Le Bottier de Jouy-en-Josas

Dépliant "Saclay Village Téléthon 2012 " est en ligne sur [www.saclay.fr](http://www.saclay.fr)

Édité par la Mairie de Saclay - Conception : Sophie Forestier - Crédit photos : service communication-@fotolia

Distribution dans toutes les boîtes aux lettres offerte par la société Le Colporteur

vendredi 7 décembre

18h

## défilé aux lampions

Parvis des écoles du Val d'Albian  
Départ à 18h30, le parcours : rue Baudelaire, rue de Villeras jusqu'au gymnase de Favreuse

**en compagnie de** l'association «Faya Burn Street», cracheurs de feu et jonglerie enflammée et la fanfare «Platypus Braxx Band» de l'Ecole Polytechnique

Tous les enfants sont invités à participer à ce défilé jusqu'au gymnase pour allumer le logo "bonbon" du Téléthon.

*Les enfants sont sous la responsabilité des parents.*

**Vente des lampions à la sortie des écoles de Saclay à partir de 16h30 Et sur place à 18h**



20h15

## soirée cabaret

Espace Lino Ventura  
*Tout public*

**Les Seniors font leur cabaret**  
30 artistes amateurs sur scène : sketches, chants, chorégraphies, burlesque, magie, théâtre, ballet, musique ...

*avec le Club des Seniors de Saclay*  
Tarif unique 5€  
Durée : 90 min

**Réservation indispensable bulletin ci-contre**



## Ouverture du Téléthon



19h15-20h

## flamme de l'espoir

Gymnase de Favreuse - *gratuit*

**Passation de la flamme du Téléthon** entre le maire de Courcouronnes, village Téléthon en 2011 et le maire de Saclay

**Illumination du logo Téléthon**

**Lancement du fil rouge**  
Ecllosion des poussins et nid et poule géants

22h15

## rallye pédestre nocturne

Mare de Saclay - *à partir de 8 ans*

**Grand jeu de piste en équipe**

Si vous aimez marcher, résoudre des énigmes, contempler le ciel étoilé en famille ou entre amis, ce rallye est pour vous ! Venez nous rejoindre pour une balade de 2 heures de l'Espace Lino Ventura jusqu'au château de la Martinière.

**Vin et chocolat chauds à l'arrivée**

**Départ avec la fanfare «Platypus Braxx Band» de l'Ecole Polytechnique**

Tarif individuel 3€ - Infos 06 12 53 42 04

**Réservation indispensable bulletin ci-contre**



## inscription soirée cabaret

Tarif unique 5€  
nombre de places .....  
total..... €

Nom.....

Prénom.....

Tél.....

Merci de joindre votre règlement **uniquement** par chèque à l'ordre de "Association Saclay Téléthon" Dans la limite des places disponibles (160).

## défi logo illuminé

Les enfants des écoles de Saclay ont reproduit en lumière et en couleur, le logo "bonbon" du Téléthon.

Confectionné avec des matériaux de récupération, ce logo sera illuminé avec plus de 400 photophores.

Venez nombreux ranimer la flamme du logo, samedi 8 décembre au gymnase de Favreuse.

**Vente de bougies sur place**



## Réservation rallye pédestre nocturne

Constituez votre équipe de 4 à 6 participants

1 .....

2 .....

3 .....

4 .....

5 .....

6 .....

Tél du référent de l'équipe

**Règlement sur place**  
Prévoir une lampe de poche, un gilet ou brassard de signalisation et de bonnes chaussures. En cas de mauvais temps, le rallye sera adapté.

**coupon-réponse**

**Téléthon**

**soirée cabaret**

7 décembre

à retourner avant le  
**26 NOVEMBRE 2012**

**Association  
Saclay Téléthon**

Siège social à la mairie  
12 place de la Mairie  
91400 SACLAY



## spectacle de rue

**Maurice**

**& Jules**

avec la cie  
EkART



Un coq pas comme les autres. Un duo improbable qui mélange humour, poésie et croupion géant. Maurice, un coq de 2m50 et son cavalier Jules.

Samedi 8 décembre - gratuit  
Déambulation : 11h et 15h  
Gymnase de Favreuse

**coupon-réponse**

**Téléthon**

**rallye pédestre**

**nocturne** 7 décembre

à retourner avant le  
**1er DECEMBRE 2012**

**Association  
Saclay Téléthon**

Siège social à la mairie  
12 place de la Mairie  
91400 SACLAY



samedi 8 décembre

10h-17h

## sport non-stop

Gymnase de Favreuse - Tout public

### DÉFI home trainer

avec le Club Cycliste de Saclay  
Pédaler le maximum de km sur un vélo en salle.

### TOURNOIS baby foot humain gonflable

avec l'ESPS football de Saclay  
Constituez votre équipe de 5 à 6 joueurs

### JEU pétanque molle

avec le pétanque club de Saclay  
Jeu d'adresse et tir sur cible avec une boule molle

### JEU golf sur cible gonflable

avec le Golf Blue Green Saint Aubin  
encadré par un animateur agréé

### CONCOURS tir au panier de basket

avec le club de basket de Saclay

### CHALLENGE tennis de table

avec le club de tennis de table de Saclay

### DÉFI tours de stade

avec le Club Omnisports de Saclay  
Marcher, trotter, courir, pédaler .. autour du terrain de football



14h-17h

## terre de poussins

Gymnase de Favreuse - Tout public

### JEUX & ANIMATIONS

Baby-foot, jeux de société, jeu de palets,  
chamboule-tout... *gratuit*

avec le service jeunesse de Saclay et le Conseil Municipal des Jeunes

**Pêche à la ligne et maquillage** avec l'association AILEVS

**FIL ROUGE** - à partir de 10h

**La basse-cour** - *gratuit*

Écllosion d'une centaine de poussins - Diffusion sur grand écran  
Exposition vivante de poules, canards, pigeons, lapins...  
Ateliers pédagogiques - Promotion du métier d'éleveur

**Poule et nid géants**

La reine de la basse cour :  
regarnir de plumes une poule géante.  
Mettre tous ses œufs dans le même nid :  
remplir un nid géant avec le maximum d'œufs.

### restauration

10h-17h

selon vos envies, su-  
crées ou salées, petite  
ou grande faim, frites  
sandwiches, tartes,  
bonbons, boissons...

samedi 8 décembre

10h-16h

## jardin du vent

Un jardin original, constitué d'éoliennes multicolores, qui offre aux visiteurs une promenade artistique et amusante  
**Autour du terrain de football, gymnase de Favreuse - gratuit**

10h-16h

## atelier de cerf-volant

Fabrication et décoration de cerfs-volants pour les enfants. Exposition de cerfs-volants du monde entier  
**gymnase de Favreuse**



20h30

## téléteuf soirée jeunes

Salle Loisirs et Culture Val d'Albian  
*public 11-17 ans*

Danse, musique, jeux...  
*encadré par les animateurs du service municipal de la jeunesse*  
Restauration sur place  
Tarif unique 2€  
Inscription au service jeunesse



## Les ailes de saclay

15h30

## ballet aérien

Des cerfs-volants statiques, mono-fils, artistiques, géants... un magnifique spectacle de rêve. Entre maîtrise technique et dimension culturelle, rencontre insolite, avec Nasser OMAR, l'un des grands porte-parole de l'histoire du cerf-volant dans le monde...

**Terrain de football, gymnase de Favreuse gratuit**

### DEFI

#### meeting de cerfs-volants

Chacun peut venir faire voler son cerf-volant pour un grand rassemblement dans le ciel de Saclay.

20h

## dîner dansant

Gymnase de Favreuse - *Tout public*

Un dîner pour ravir les papilles sur le thème de l'Orient :  
Apéritif  
Couscous poulet et merguez  
Douceurs orientales  
Boissons

Le guitariste Foxy's Camara et Marion Villaneau vous feront danser sur des airs de jazz, blues, variétés internationales...

Tarif unique (tout compris) 15€

**Réservation indispensable bulletin ci-contre**

et aussi...  
**sportifs** présence des champions du monde et de France de Karaté et de judo

**théâtre**  
*Cris et chuchotements au Téléthon* avec Tous en scène

**déambulation**  
Maurice et Jules  
**humour**  
Titre du meilleur Cocorico

**performance**  
voltige avec le club de modélisme

**résultats**  
chiffres du Téléthon, des défis et tirage au sort de la tombola (gros lots)

## un musée unique en Europe

Le musée de Nasser Volant à Perrigny-lès-Dijon possède une importante collection de plus 1000 cerfs-volants du monde entier.

Premier du genre en Europe, le musée, ouvert depuis 2001, accueille aussi bien les petits que les grands, qui se perdent rapidement dans l'imaginaire de ces objets habitués à côtoyer les cioux.



Véritable passionné, Nasser Omar est originaire d'Afghanistan, pays où la pratique du cerf-volant dépasse le cadre du simple jeu. Adeptes du cerf-volant de combat, il a été plusieurs fois médaillé d'or, il est détenteur de plusieurs records du monde, dont celui du plus grand cerf-volant - une pieuvre de 600 m<sup>2</sup>.

[www.nasservolant.com](http://www.nasservolant.com)

### inscription

#### Dîner dansant

Tarif unique 15€  
nombre de places .....  
total..... €

Nom.....

Prénom.....

Adresse.....

.....

.....

Tél.....

Email.....

Merci de joindre votre règlement **uniquement** par chèque à l'ordre de "Association Saclay Téléthon". Si vous souhaitez être placé à côté de vos amis, utilisez un seul bulletin : **table de 12 personnes**. Dans la limite des places disponibles (280).

## Donnez vos métaux & batteries

GDE recyclage met à disposition gratuitement 2 bennes pour cette collecte et reverse au prix coûtant ces matériaux au profit du Téléthon.

### 2 collectes

**Val d'Albian** samedi 17 novembre de 9h à 12h aux ateliers municipaux, parking gymnase de Favreuse.

**Bourg** samedi 10 novembre et 1<sup>er</sup> décembre de 10h à 12h, parking de la Tour St Germain.

**Matériaux acceptés** batteries au plomb, métaux ferreux et non ferreux (conserves, canettes, cadre de vélo, câbles, appareils électroménagers...)

**Matériaux interdits** téléviseur, bouteille de gaz, extincteurs, imprimantes, batterie lithium/cadmium et piles.

Pour les gros volumes et les entreprises contacter GDE Recyclage au 01 39 56 33 40

### coupon-réponse

**Téléthon**  
**dîner dansant**  
8 décembre

à retourner avant le  
**26 NOVEMBRE 2012**

**Association**  
**Saclay Téléthon**  
Siège social à la mairie  
12 place de la Mairie  
91400 SACLAY



dimanche 9 décembre



12h-14h

## brunch en chansons



Espace Lino Ventura

**La chorale Saclé de Sol**  
**vous interprétera quelques**  
**standards de la chanson**  
**française**

Des crêpes toutes chaudes, prêtes à être garnies, vous attendent. Garnissez-les comme cela vous chante : oeuf, jambon, chocolat, confiture... mais aussi omelette



15h

## concert Portées d'espoir

Église Saint-Germain  
*Libre participation des spectateurs*

*Avec la chorale "Saclay des Chants", la chorale de Marcoussis et le conservatoire de musique. 100 choristes, 40 élèves du conservatoire et 7 professeurs de musique sur scène. Répertoire dit "à chœur joie", du baroque au contemporain.*

**Réservation indispensable dans la limite des places disponibles (400) au conservatoire à partir du 26 novembre par email : [isabelle.doucot@scientipole.fr](mailto:isabelle.doucot@scientipole.fr) ou 01 60 19 71 16**



11h-14h

## modélisme naval

Mare de Saclay - *Tout public*

Démonstration et pilotage de navigation de bateaux radiocommandés d'exception. *avec le club de modélisme de Saclay*

17h



## vin & chocolat chauds

**Devant l'Espace Lino Ventura - offert**  
Pour clôturer ce Téléthon, venez déguster un bon vin ou chocolat chauds tout en admirant les maisons illuminées de Noël autour de la Mare de Saclay.

**Annnonce du chiffre final**  
**du Téléthon**

### stand Téléthon

Pendant ces 3 jours sur les sites des animations :

- point accueil-information
- vente de goodies
- urne de dons

### billetterie

Un accueil billetterie vous permettra d'échanger vos espèces ou chèques contre des tickets de même valeur. Le tarif des activités varie de 1 à 3€. Les recettes des animations et de la restauration sont reversées au Téléthon.

### sites des animations

**Gymnase de Favreuse**  
rue Montaigne (Val d'Albian)  
**Espace Lino Ventura**  
52 rue de Saclay (Bourg)  
**Parvis des écoles du Val d'Albian**  
3 rue Baudelaire  
**Salle Loisirs et Culture**  
67 rue de Villeras (Val d'Albian)  
**Église Saint-Germain**  
Place de l'Église (Bourg)